

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公佈之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不就因本公佈全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。

長江製衣有限公司
YANGTZEKIANG GARMENT LIMITED
(於香港註冊成立之有限公司)
(股份代號：00294)

董事調任

董事調任

董事會欣然宣佈董事調任，自二零一五年七月二日起生效：

- (i) 陳瑞球博士(董事會主席及執行董事)調任為榮譽主席；及
- (ii) 陳永奎先生(董事會副主席及執行董事)調任為董事會主席。

除上述調任外，以上各董事均留任執行董事。

董事調任

長江製衣有限公司(「本公司」)董事(「董事」)會(「董事會」)及其附屬公司(「本集團」)欣然宣佈以下董事調任(「調任」)，自二零一五年七月二日起生效：

- (i) 陳瑞球博士(董事會主席及執行董事)調任為榮譽主席；及
- (ii) 陳永奎先生(董事會副主席及執行董事)調任為董事會主席。

除上述調任外，以上各董事均留任執行董事。

陳瑞球博士，九十歲，一九四九年創辦本公司，為本集團之創辦人，亦自一九八八年起出任 YGM 貿易有限公司(股份代號：375)之執行董事及自二零一零年起至二零一五年一月期間出任榮譽主席。自一九八三年獲委任為太平紳士的陳博士於二零零二年獲香港特別行政區政府頒授金紫荊星章，並於六年後二零零八年獲頒授大紫荊勳章。陳博士曾任中國人民政治協商會議第八屆及第九屆全國委員會委員直至到達退休年齡，他亦是東莞市、佛山市、廣州市及江蘇無錫市榮譽市民。二零一三年陳博士獲香港工業總會頒發傑出工業家獎。

陳博士於二零零一年獲香港理工大學頒授榮譽工商管理博士銜；二零零七年獲香港城市大學頒授榮譽社會科學博士銜及同年獲香港大學頒授名譽大學院士銜；二零零八年陳博士再度獲香港浸會大學頒授榮譽大學院士銜及獲香港科技大學頒授榮譽社會科學博士銜；二零一三年陳博士獲香港中文大學頒授榮譽院士銜。

陳博士於一九八六年成爲製衣業訓練局主席；一九八八年至一九九四年爲香港紡織業聯會主席，現爲該會的榮譽主席；一九七七年至一九八八年爲香港製衣業總商會主席，現爲該會的終生榮譽主席；一九八零年成爲香港羊毛化纖針織業廠商會榮譽主席；一九七一年至一九八七年爲香港政府紡織業諮詢委員會委員；一九八五年至一九九五年爲香港政府勞工顧問委員會委員。

陳博士爲陳永奎先生、陳永燊先生及周陳淑玲女士(彼等爲執行董事)之父親，亦爲陳永棋先生、陳永滔先生及劉陳淑文女士(彼等爲執行董事)之叔父。陳博士亦是本公司多家附屬公司的董事。除上文所披露者外，陳博士於過去三年並無在其他公眾上市公司擔任任何董事職務，於本公佈日期，概無在本公司或本集團其他成員公司擔任任何職務。

陳博士與本公司並無訂立任何服務合約，其委任無特定期限，並須按本公司之組織章程細則(「組織章程」)於本公司的週年大會上輪值告退及膺選連任。陳博士之酬金將由董事會參照當時市場情況及陳博士對本集團作出之貢獻後釐定。

陳永奎先生，六十九歲，陳先生於一九六九年獲美國耶魯大學頒發行政管理學碩士學位，並於同年加入本集團。彼於一九七一年獲委任爲本公司董事，一九八零年爲董事總經理，並於一九八七年分別任本公司及 YGM 貿易有限公司副主席。彼自二零一零年起出任 YGM 貿易有限公司董事會主席。陳先生積極參與遠東及美國之成衣製造及市場推廣逾三十年之久。

陳先生爲陳瑞球博士(彼爲執行董事)之公子、陳永燊先生及周陳淑玲女士(彼等爲執行董事)之兄、亦爲陳永棋先生、陳永滔先生及劉陳淑文女士(彼等爲執行董事)之堂兄。陳先生亦是本公司多家附屬公司的董事。除上文所披露者外，陳先生於過去三年並無在其他公眾上市公司擔任任何董事職務，於本公佈日期，概無在本公司或本集團其他成員公司擔任任何職務。

陳先生與本公司並無訂立任何服務合約，其委任無特定期限，並須按本公司之組織章程細則(「組織章程」)於本公司的週年大會上輪值告退及膺選連任。陳先生之酬金將由董事會參照當時市場情況及陳先生對本集團作出之貢獻後釐定。

除下文所披露者外，根據證券及期貨條例第 XV 部(香港法例第 571 章)(「證券及期貨條例」)，有關陳瑞球博士及陳永奎先生擁有本公司股份(「股份」)權益如下：

董事名稱	股份數目			其他權益
	個人權益 (i)	家族權益	公司權益	
陳瑞球博士	8,354,050	-	5,611,230	(ii)
陳永奎先生	486,102	8,678,465	-	(ii)

附註：

- (i) 該等股份以身為實益擁有人之董事之名義登記。
- (ii) 合共 48,032,240 股股份乃由 Chan Family Investment Corporation Limited(包括陳瑞球博士、陳永奎先生、陳永棋先生、陳永滔先生、劉陳淑文女士、陳永燊先生、周陳淑玲女士及其他陳氏家族成員所擁有)及其附屬公司所持有。

除上文所載及本公佈日期所披露者外，陳瑞球博士及陳永奎先生與本公司之其他任何董事、高級管理人員或主要或控股股東概無任何關係。

除上文所露者外，董事會並不知悉任何有關陳瑞球博士及陳永奎先生調任之事宜須根據香港聯合交易所有限公司證券上市規則第 13.51(2)條作出披露。亦無任何其他事宜須知會本公司股東。

董事會謹此對陳瑞球博士繼續為本公司服務表示謝意。

承董事會命
長江製衣有限公司
副主席
陳永奎

香港，二零一五年六月三十日

於本公佈日期，董事會包括八位執行董事，為陳瑞球博士、陳永奎先生、陳永棋先生、陳永滔先生、劉陳淑文女士、陳永燊先生、周陳淑玲女士及蘇應垣先生，及四位獨立非執行董事，為梁學濂先生、林克平先生、施祖祥先生及蔡廷基先生。